

## LICENČNÁ ZMLUVA

uzatvorená podľa § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorského zákona  
medzi zmluvnými stranami:

### **SLOVENSKÝ FILMOVÝ ÚSTAV**

so sídlom: Grösslingová 32, 811 09 Bratislava  
Štatutárny orgán: Peter Dubecký, generálny riaditeľ  
IČO: 891 444  
DIČ: 2020831439  
Bankové spojenie:  
Číslo účtu: IBAN  
(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

### **SLOVENSKÁ PRODUKČNÁ, a.s.**

so sídlom: Brečtanova 1, 831 01 Bratislava  
Štatutárny orgán: Marcel Grega, Roland Kubina, konatelia  
IČO: 35843624  
DIČ: 2020239023  
IČ DPH: :SK2020239023  
Bank. spoj.:  
Číslo účtu: IBAN:  
Zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III  
Oddiel: Sa, vložka: 3006/B  
(ďalej len „Nadobúdateľ“)

(ďalej spolu aj ako „Zmluvné strany“ a jednotlivito ako „Zmluvná strana“)

## I. PREDMET ZMLUVY

- 1.1 Predmetom tejto zmluvy je udelenie súhlasu Poskytovateľa na použitie záznamov audiovizuálnych diel Nadobúdateľovi v rozsahu podľa článku II tejto zmluvy, za ktoré sa Nadobúdateľ zaväzuje Poskytovateľovi zaplatiť odmenu podľa článku III tejto zmluvy.
- 1.2 Záznamy audiovizuálnych diel, ktoré sú predmetom tejto zmluvy (ďalej ako „Filmy“), sú uvedené v zozname, ktorý tvorí neoddeliteľnú Prílohu č.1 tejto zmluvy.
- 1.3 Poskytovateľ je príspevková organizácia štátu (SR), ktorá v zmysle § 21 ods. 2 zákona č.40/2015 Z. z. o audiovizii o zmene a doplnení niektorých zákonov vykonáva ako výrobca Filmov všetky práva autorov, výkonných umelcov a iných nositeľov práv k Filmom, ktoré sú predmetom tejto zmluvy. Na základe tohto výkonu práv je Poskytovateľ oprávnený licenciu uvedenú v tejto zmluve Nadobúdateľovi v celom rozsahu udeliť.

## II. LICENCIA

- 2.1 Poskytovateľ touto zmluvou poskytuje Nadobúdateľovi súhlas t.j. licenciu na použitie Filmov v nasledovnom rozsahu:
  - používanie Filmov formou verejného prenosu v rámci audiovizuálnej mediálnej služby na požiadanie „JOJ Play“ prevádzkovanej Nadobúdateľom prostredníctvom internetu

na webových stránkach Nadobúdateľa a/alebo prostredníctvom špeciálnych aplikácií pre televízny prijímač s pripojením na internet tzv. Video on Demand (ďalej „služba VOD“), a to formou platenej SVOD a/alebo TVOD služby pre používateľov. Nadobúdateľ je oprávnený umožniť koncovým užívateľom (za ktorých sa považujú výlučne osoby užívajúce Filmy iba pre svoju osobnú potrebu), aby na základe svojej požiadavky Filmy sledovali v rámci služby VoD Nadobúdateľa a to najmä prostredníctvom aplikácií pre počítače, mobilné telefóny, alebo SmartTV a iné.

- nevýhradne: Poskytovateľ nie je touto zmluvou obmedzený v udeľovaní licencií k používaniu Filmov formou VoD iným/ ďalším osobám ani sám nie je obmedzený Filmy používať
- v časovom rozsahu: doba licencie od 1. 12. 2023 do 29. 2. 2024
- na území: Slovenská republika (rozhodné je miesto IP adresy zariadení koncového užívateľa VOD/SVOD t.j. dostupnosť služby poskytovanej prostredníctvom internetu);
- počet vzhladnutí: bez obmedzenia
- forma: streaming

2.3 Nadobúdateľ nie je oprávnený žiadne práva získané touto zmluvou postúpiť inej osobe ani udeľovať sublicencie tretím osobám, s výnimkou MAC TV s. r. o.

2.4 Nadobúdateľ je oprávnený sprístupniť Filmy v rámci služby VoD najskôr v prvý deň dohodnutej licenčnej doby a po jej uplynutí je povinný odstrániť Filmy a všetky rozmnoženiny z internetových stránok a z vlastného servera.

2.5 Poskytovateľ udeľuje Nadobúdateľovi právo vytvoriť a používať krátke ukážky z Filmov za účelom ich reklamy a propagácie v rámci ponúkanej služby VoD, a to maximálne v dĺžke do 2 minút. Nadobúdateľ je oprávnený v súlade s obchodnými zvyklosťami propagovať Filmy aj v tlači a v iných marketingových materiáloch. Poskytovateľ na základe dohody s Nadobúdateľom dodá k Filmom marketingové materiály a to napr. trailer alebo propagačné fotografie, bonusové materiály pokiaľ ich má Poskytovateľ k dispozícii.

2.6 Nadobúdateľ je povinný uvádzať pri každom použití Filmov ako nositeľa všetkých práv Poskytovateľa a to formou copyrightovej doložky ©Slovenský filmový ústav.

2.7 Nadobúdateľ nesmie vykonať žiadne úpravy, zmeny alebo strihy Filmov, ktoré by znížovali ich umeleckú hodnotu alebo zasahovali akokoľvek do ich obsahu.

2.8 Nadobúdateľ sa zaväzuje Filmy sprístupňovať bez prerušenia t.j. filmové diela nie je možné prerušovať za účelom vkladania reklamných blokov resp. iného programu, okrem prípadu, ak by k tomu Nadobúdateľ získal od Poskytovateľa písomné oprávnenie.

2.9 Nadobúdateľ sa zaväzuje predkladať Poskytovateľovi hlásenia o počte pozretí jednotlivých Filmov. Hlásenia bude Nadobúdateľ zasielať Poskytovateľovi mailom na adresu: [sfu@sfu.sk](mailto:sfu@sfu.sk) štvrťročne a to vždy do 7. dňa mesiaca, ktorý nasleduje po príslušnom štvrťroku. Hlásenie bude obsahovať zoznam Filmov a pri každom filme počet jeho prezretí používateľmi za daný štvrťrok.

2.10 Nadobúdateľ je povinný zamedziť rozmnožovaniu alebo ďalšiemu šíreniu Filmov koncovými užívateľmi a zabezpečiť Filmy použitím digitálnej technológie DRM (digital rights management) tak, aby koncový používateľ nemohol Film pozerať opakovane vo väčšom rozsahu, ako uhradil zodpovedajúcu odmenu a aby užívateľ nemohol Filmy alebo ich časti rozmnožovať, rozširovať alebo ďalej sprístupňovať. Nadobúdateľ sa zaväzuje toto zabezpečenie zaviesť s odbornou starostlivosťou v obvyklej úrovni bežne poskytovanej v oblasti rovnakého typu služieb.

2.11 Nadobúdateľ je oprávnený zaraďovať Filmy do ponuky služby VoD pre koncových užívateľov podľa vlastného uváženia, a to aj v balíčkoch s filmami iných výrobcov a je

oprávnený zaradiť do ponuky všetky filmy alebo len niektoré z nich a to v čase a na dobu podľa vlastného uváženia.

### **III. ODMENA**

- 3.1 Zmluvné strany sa dohodli, že za udelenie licencie na použitie filmov v rozsahu podľa článku II tejto zmluvy uhradí Nadobúdateľ Poskytovateľovi odmenu spolu vo výške 800 € (slovom osemsto euro). Odmena je uvedená bez DPH a je konečná, nakoľko Poskytovateľ nie je platiteľom dane z pridanej hodnoty. Špecifikácia filmov spolu s príslušnou odmenou je uvedená v Prílohe č.1 k tejto zmluve.
- 3.2 Dohodnutá odmena podľa tohto článku zmluvy bude Nadobúdateľom uhradená v lehote splatnosti, na základe faktúry vystavenej Poskytovateľom do 10 dní po nadobudnutí účinnosti zmluvy. Splatnosť faktúry vystavenej Poskytovateľom je 14 dní od doručenia Nadobúdateľovi. Faktúra bude obsahovať všetky zákonné náležitosti daňového dokladu.
- 3.3 V prípade omeškania platby sa Nadobúdateľ zaväzuje zaplatiť na účet Poskytovateľa úrok z omeškania vo výške 0,05 % a to za každý deň omeškania. V prípade omeškania Nadobúdateľa s úhradou odmeny viac ako 30 dní po lehote splatnosti faktúry s tým, že Nadobúdateľ neurobí nápravu ani v dodatočnej primeranej lehote poskytnutej Poskytovateľom, bude Poskytovateľ oprávnený s okamžitým účinkom od tejto zmluvy odstúpiť.
- 3.4 Nadobúdateľ vysporiada z obdržanej odmeny nároky autorov a výkonných umelcov a iných nositeľov práv k filmom buď priamo, alebo na základe uzatvorených zmlúv s organizáciami kolektívnej správy práv na vlastnú zodpovednosť.

### **IV. POSKYTNUTIE MATERIÁLOV**

- 4.1 Poskytovateľ sa zaväzuje odovzdať Nadobúdateľovi filmy v digitálnych súboroch (online alebo off line na externom HDD) na nosičoch v elektronickom formáte, a pokiaľ nie sú k dispozícii, tak na DVD/blu-ray nosičoch, najneskôr do 14 dní od doručenia písomnej výzvy nadobúdateľa.
- 4.2 Nadobúdateľ je povinný vykonať kontrolu dodaného materiálu z technickej stránky a písomne sa vyjadriť v lehote do 10 dní odo dňa dodania, či dodaný materiál vyhovuje technickým potrebám na ich použitie. Ak sa v uvedenej lehote písomne nevyjadrí, bude sa materiál považovať za vyhovujúci.
- 4.3 Nadobúdateľ je povinný akékoľvek fyzické nosiče Poskytovateľa vrátiť do 21 dní odo dňa prevzatia. Nadobúdateľ je povinný odstrániť filmy zo svojho online portálu JOJ Play a z vlastných alebo prenajímaných serverov a zničiť všetky vyhotovené rozmnoženy najneskôr do 14 dní odo dňa skončenia licenčného obdobia.

## V. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 5.1 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami. Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
- 5.2 Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 29. 2. 2024.
- 5.3 Platnosť tejto zmluvy možno ukončiť aj vzájomnou dohodou alebo odstúpením od zmluvy. Túto zmluvu môže ktorákoľvek zo Zmluvných strán jednostranne ukončiť písomným odstúpením od zmluvy po predchádzajúcom písomnom upozornení porušujúcej Zmluvnej strane pre závažné porušenie alebo opakovaného menej závažného porušenia zmluvných povinností, ktoré vyplývajú pre Zmluvné strany z tejto zmluvy a po márnom uplynutí lehoty na nápravu. Predchádzajúce upozornenie a poskytnutej primeranej lehoty na nápravu sa nevyžadujú, ak ide o podstatné porušenie zmluvy. Odstúpenie od zmluvy je účinné v posledný deň mesiaca, v ktorom Zmluvná strana uplatnila právo na odstúpenie od zmluvy.
- 5.4 Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať potrebnú súčinnosť a pomoc pri plnení záväzkov z tejto zmluvy s cieľom naplnenia účelu tejto zmluvy.
- 5.5 Akékoľvek zmeny alebo dodatky tejto zmluvy môžu byť uskutočnené výhradne písomnou formou a musia byť podpísané oboma Zmluvnými stranami na tej istej listine.
- 5.6 Táto zmluva sa spravuje právnym poriadkom SR, a to najmä ustanoveniami Obchodného zákonníka, Autorského zákona a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 5.7 Ustanovenia tejto zmluvy zaväzujú aj právnych nástupcov obidvoch Zmluvných strán.
- 5.8 Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch v slovenskom jazyku, z ktorých každý má právnu silu originálu a každá zo Zmluvných strán obdrží po jednom vyhotovení.
- 5.9 Zmluvné strany vyhlasujú, že táto zmluva je prejavom ich skutočnej a vážnej vôle, že túto zmluvu neuzatvárajú v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, a že jednotlivým ustanoveniam tejto zmluvy porozumeli a s týmito bez výhrad súhlasia, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.
- 5.10 Príloha č.1 – Zoznam Filmov

V Bratislave, dňa .....

V Bratislave, dňa .....

.....  
za Slovenský filmový ústav  
Peter Dubecký, generálny riaditeľ

.....  
za Slovenskú produkčnú a.s.  
Marcel Grega, konateľ

.....  
za Slovenskú produkčnú a.s.  
Roland Kubina, konateľ

## Príloha č.1 – zoznam filmov

	<b>NAZOV FILMU</b>	<b>licencia od</b>	<b>licencia do</b>	<b>licenčná cena (EUR)</b>
01	<b>Perinbaba</b> (1985, r. Juraj Jakubisko)	<b>01.12.2023</b>	<b>29.02.2024</b>	<b>800,-</b>